

STATEMENT OF THE OWNERSHIP, MANAGEMENT, CIRCULATION, ETC., REQUIRED BY THE ACT OF CONGRESS OF AUGUST 24, 1912.

Of "La Voz de la Colonia" published weekly at Santa Paula, California, for April 1st, to October 1st, 1927.

State of California)
County of Ventura)
Before me, a Notary Public, in and for the State and county aforesaid, personally appeared Jesus N. Jiménez, who, having been duly sworn according to law, deposes and says that he is the owner of the "La Voz

de la Colonia," and that the following is, to the best of his knowledge and belief, a true statement of the ownership, management (and if a daily paper, the circulation), etc., of the aforesaid publication for the date shown in the above caption, required by the Act of August 24, 1912, embodied in section 411, Postal Laws and Regulations, printed on the reverse of this form, to-wit:

1. That the names addresses of the publisher, editor, managing editor, and business managers are:
Publisher Glen City Publishing Co. 120 So. Mill Street Santa Paula, California.
Editor, Jesus N. Jiménez,

228 W. Main St. Santa Paula, California.
Business Managers, Jesus N. Jiménez, 228 W. Main St. Santa Paula, California.
2. That the owner is: (If owned by a corporation, its name and address must be stated and also immediately thereunder the names and addresses of stockholders owning or holding one per cent or more of total amount of stock. If not owned by a corporation, the name and address, as well as those of each individual member, must be given.)
Jesus N. Jiménez, 228 W. Main St. Santa Paula, California.

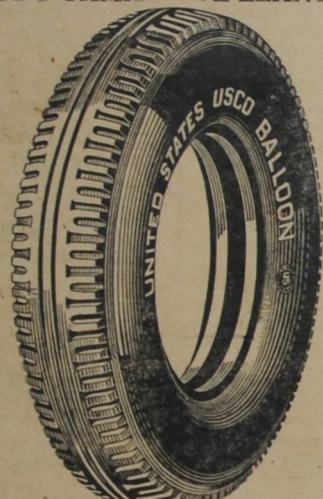
3. That the known bondholders, mortgagees, and other security holders owning or holding 1 per cent or more of total amount of bonds, mortgages, or other securities are: (If there are none, so state.)
NONE.

JESUS N. JIMENEZ, Owner.

Sworn to and subscribed before me this 3rd, day of Oct. 1927.
HERBERT L. CUNNINGHAM
Notary Public.
My commission expires February 8, 1931.
(SEAL)

"La Voz de la Colonia" \$1.25 al Año!!
228 MAIN Tel. 436

GRAN BARATA DE APERTURA EN TODO TAMAÑO DE LLANTAS



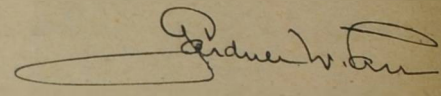
30x3 1/2 Usco Junior Cords ... \$5.60
29x4.40 Usco Junior Balloons \$7.75
Otros Tamaños en barata a su proporción!
United States Tires RALPH'S
"Ande dos Blocks y Ahorre \$2.00
323-325 No. 9th St. — Santa Paula, Calif.

¿Cual es el cebo que usa Terrazas para su excelente pan? El precio de 3 piezas por cinco centavos y la calidad de sus materiales que puede ser inspeccionada en todo tiempo.
Por esto, los competidores dicen que el pan de TERRAZAS lleva cebo. Sépalo el público para que no se deje engañar.

SANTARY BAKERY "LA PANADERIA LIMPIA"
Harvard Blvd. — Santa Paula, Calif.
Procure usted siempre "Pan de Terrazas"

IMPORTANTE!!
A todos nuestros lectores, que en el plazo de 30 días, contados desde el día de hoy, nos remitan \$1.25
les enviaremos recibo de su SUSCRIPCION pagada por un año.
El valor legal, es \$1.85, pero deseamos aumentar nuestro tiro a 5000.
Aproveche esta oportunidad. REMITAN INMEDIATAMENTE su giro o Check.
JESUS N. JIMENEZ,
228 Main Street — Santa Paula, Calif.

LA "BOEING AIRPLANE COMPANY USA SOLO BASS - HUETER'S VARNISH
Lea usted este espontáneo testimonio de la antigua casa manufacturera de Aeroplanos del Oeste.
BOEING AIRPLANE COMPANY
Seattle, U.S.A.
Junio 24, de 1927
BASS-HUETER PAINT COMPANY, 417 Union St., Seattle, Washington, Caballeros:
A ustedes y sus amigos podrá interesarles saber que el varnis "Bass-Hueter" para aeroplano, fué usado exclusivamente en la fabricación de los aeroplanos para transporte de correos de la "Cia Boeing Air Mail", lo que comenzó a operar el día primero de Julio, en Estados Unidos; de Chicago a San Francisco.
La Compañía "The Boeing Air Transport, Inc." operará la División del Oeste en el servicio de correo por el período de cuatro años. En preparación de este proyecto, esa organización contrató con nosotros ("Boeing Airplane Company) la manufactura de 25 aeroplanos para el mencionado servicio. Estos aviones están ya completos y unos de ellos han salido de nuestra planta y están en sus respectivas estaciones, listos para iniciar sus actividades en la media noche del día último de Junio. Las fotografías adjuntas y la descripción, les darán una idea del aeroplano y del plan que desarrollarán.
Probablemente ustedes saben que esta es la más grande aventura aerea-comercial n el mundo.
Hemos usado "Bass-Hueter AirPlane Varnish" (varnis especial para aeroplano) por algunos años y hasta hoy no hemos encontrado nada que le iguale su calidad y servicio, como ni en el precio que por él pagamos.
Pruebas que hemos hecho exponiéndolo a la atmosfera salada y en todas las clases de temperaturas por algunos años, aún se conservan en tan buen estado como cuando iniciamos esas pruebas. Al mismo tiempo todas las demás pruebas que han fallado han sido suprimidas y descontinuadas, permaneciendo solamente el varnis de ustedes.
Sentimos naturalmente verdadero placer en dar a conocer a ustedes la asistencia particular que hemos recibido en esta aventura aerea que mencionamos arriba.
Sus Seguros Servidores,



Los varnises BASS-HUETER'S VERSATILE SPAR, fueron usados por la "Ryan's Airplanes, Inc., para el Monoplano del Coronel Lindbergh's "El Espiritu de St. Luis".
LOS VARNISES Y PINTURAS BASS-HUETER'S SON VENDIDAS POA
GEO. VON GLAHN
TALLER DE TAPICERIA Y PINTURAS
547 B. St. — Oxnard, Cal. — Tel. 288-R-1
NOTA:—Todos los productos "Bass-Hueter" son de la misma suprema calidad y durabilidad y se venden a precios de Los Angeles, en el taller de pinturas y papel tapiz de von GLAHN. Hacemos contratos y garantizamos satisfacción.

Acabamos de Recibir!
UN EXTENSO SURTIDO DE CALZADO PARA NIÑOS, NIÑAS Y SEÑORITAS
HERMOSOS VESTIDOS DE NIÑOS POR SOLO 69c
NOS ACABA DE LLEGAR UN SURTIDO COMPLETO DE CAMISAS DESDE 49c HASTA LA MAS FINA DE SEDA
VARGAS & JIMENEZ
OXNARD, CALIFORNIA — "VISITE SIEMPRE ESTA SU CASA" — 532 OXNARD, BOULEVARD



PROGRAMA DEL Teatro Glen City
VIERNES, OCT. — 14 La Ultima Presentación de los "Hollywood Players" en "SHE WALKED IN HER SLEEP"
Sólo el SAB. — Oct. 15 Reginald Denny, en "OUT ALL NIGHT"
Sólo el DOM. — Oct. 16 JACKIE COOGAN, en "THE BUGLE CALL"
Por Ultimo! — 4 Días! LUNES — Oct. 17 "BEN - HUR"
Grandiosa Pelicula Epica
MATINEE EL MIERCOLES
PROXIMO VIER. Y SAB. RICHARD BARTHELMUS En "THE DROP KICK"
Suscribase Hoy Misma La Voz de la Colonia